

ACHTEL (6) *sb m*

a jasne; teksty nie oznaczają é, prawdopodobnie e pochylone.

sg A achtél (1). ◇ I achtél(e)m (2). ◇ pl G achtéli (1) LudWieś, achtél(o)w (1) LibMal. ◇ du A (cum nm) achtéla (1) LibMal 1550/157.

Sł stp, Cn notuje, Linde XVII – XVIII w.

Beczulka będąca jednostką miary piwa; 1/8 beczki [achtuale Łac śr] (6) : Darował nas pan gośpodarz. Po korczu kołaczy/ Achtelem piwa LudWieś A3, A3; pywa śtharego achtelow nyepelnych, kthore Gyerka śchinkowała pywem mlodym dolyewali LibMal 1546/116v; a mathcze śwey pyenyadze za dwa achtelya pywa [ukradł] LibMal 1550/157; Nie boy fie nie zawiędzye ia ręczę zá niego/ By chciał całym áchtelem możefz pić do niego PaprPan I4v; WerGość 223.

Synonim: beczulka.

TG